



Affaires autochtones
et du Nord Canada

Indigenous and
Northern Affairs Canada

Sous-ministre

Deputy Minister

Ottawa, Canada
K1A 0H4

Parliamentary Budget Officer

SEP 14 2016

Directeur parlementaire
du budget

08 SEP. 2016

Monsieur Jean-Denis Fréchette
Directeur parlementaire du budget
Bureau du directeur parlementaire du budget
50, rue O'Connor, 10^e étage
Ottawa (Ontario) K1A 0A9

Monsieur,

La présente fait suite à votre lettre du 2 juin ainsi que la lettre complémentaire du 4 juillet 2016 qui demandait de l'information sur le soutien de l'éducation primaire et secondaire des Premières Nations fourni par Affaires autochtones et du Nord Canada.

Dans le but de répondre à votre demande, vous trouverez ci-joint sept annexes. Afin de faciliter votre révision, un tableau de correspondance de vos questions et des annexes pertinentes a aussi été inclus.

Dans les situations où nous sommes dans l'incapacité de donner une réponse parce que l'information n'est pas disponible ou vérifiable, nous avons donné une réponse qui explique les limites. Dans les cas où l'information est disponible, mais pas pour toutes les années demandées, nous avons soumis ce qui était possible de soumettre. En considérant ces éléments, je vous assure que nous vous fournissons toute l'information qui est sous notre contrôle, afin de répondre à votre demande.

J'apprécie sincèrement la collaboration de votre personnel dans ce dossier et la prolongation que vous avez accordée afin que nous puissions compiler adéquatement tous les renseignements requis pour répondre à votre demande. Si vous avez des questions ou avez besoin de clarifications, n'hésitez pas à communiquer avec moi.

Je vous prie d'accepter, Monsieur, l'expression de mes sentiments distingués.

Hélène Laurendeau

P.j.

c.c. : M. Douglas Nevison